

# BATH TOY ROCKET JEU DE BAIN FUSÉE



www.lexibook.com

LEXIBOOK®  
ITBSPC

## INSTRUCTION MANUAL MODE D'EMPLOI

FRANÇAIS / ENGLISH / ESPAÑOL / ITALIANO  
PORTUGUÊS / DEUTSCH / NEDERLANDS

## Français

### Guide de prise en main

Cette section vous explique comment jouer avec le jeu de bain. Il est recommandé de lire ce mode d'emploi au complet pour des instructions détaillées et des mises en garde.

1. Remplissez la fusée avec de l'eau en la submergeant entièrement dans l'eau du bain.
2. Sortez complètement la fusée de l'eau afin de voir les propulseurs tourner et projeter de l'eau !

### Contenu de l'emballage

Un jeu de bain Fusée      3 x animaux de bain      Un mode d'emploi

**ATTENTION :** Les éléments d'emballage tels que films plastiques, rubans adhésifs, étiquettes et rubans de fixation métalliques ne font pas partie de ce jouet et doivent être enlevés par raison de sécurité avant toute utilisation par un enfant.

### Conseils de sécurité

- ATTENTION ! Ne laissez jamais un enfant sans surveillance ou accompagné d'un enfant plus âgé dans une salle de bain ou une baignoire, même pour quelques instants. Il peut se noyer en très peu de temps et dans une eau peu profonde ( $\pm 2$  cm). La personne responsable doit toujours être en contact avec l'enfant.
- ATTENTION ! Vérifiez toujours la température de l'eau avant d'installer un enfant dans une baignoire. Les enfants en bas-âge ont une peau très sensible et peuvent facilement se brûler si l'eau est trop chaude.
- ATTENTION ! Vérifiez toujours la température de l'eau qui coule du robinet ; laissez-la couler pendant 3 minutes. Mesurez la température de l'eau à l'aide d'un thermomètre. Si la température de l'eau est trop chaude, baissez la température de la chaudière.
- ATTENTION ! Ne laissez pas d'appareils électriques, tels qu'un sèche-cheveux, à proximité de la baignoire ou d'un point d'eau.

### Entretien et Garantie

N'utilisez pas de produit détergent pour nettoyer le jeu. N'exposez pas le jeu à la lumière directe du soleil ou à une autre source de chaleur. Ne démontez pas le jeu et ne le lâchez pas.

**REMARQUE :** veuillez conserver cette notice, car elle contient des informations importantes. Ce produit est garanti 2 ans. Pour toute réclamation dans le cadre de la garantie ou du service après-vente, veuillez contacter votre magasin et présenter une preuve d'achat valide. Notre garantie couvre les défauts de fabrication et de main-d'œuvre, à l'exception de toute détérioration résultant d'un manquement aux instructions figurant dans la notice ou d'une manipulation imprudente du produit (telle que le démontage, l'exposition à la chaleur et à l'humidité, etc.). Il est conseillé de conserver l'emballage pour toute référence ultérieure. Dans le cadre de l'amélioration continue de nos services, les couleurs et les détails du produit tel qu'ilustré sur l'emballage peuvent étre modifiés.

Référence : ITBSPC  
Conçu et élaboré en Europe – Fabriqué en Chine

Pour vos demandes concernant un problème SAV ou une réclamation, écrivez à [savcomfr@lexibook.com](mailto:savcomfr@lexibook.com)

[www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)



## English

### Start-up guide

This section explains how to play with the bath toy. It is recommended to read the complete instruction manual for detailed instructions and safety warnings.

1. Fill up the rocket with water by submerging it in bath water.
2. Lift the rocket completely out of the water to see the propellers shoot water and turn!

### Contents of the packaging

One bath toy Rocket      3 x floating bath animals      One instruction manual

**WARNING:** All packaging materials, such as tape, plastic sheets, wire ties and tags are not part of this toy and should be discarded for your child's safety.

### Safety tips

- **WARNING!** Never leave a child unattended or with an older child in the bathroom or in the bathtub, not even for one minute. Drowning can occur in a very short time and in very shallow water ( $\pm 2$  cm). The carer shall at all times be in contact with the child.
- **WARNING!** Always check the water temperature before sitting a child in the bathtub. Toddlers have a very sensitive skin and can easily get burned if the water is too hot.
- **WARNING!** Always check the temperature of the water coming from the tap; let it run for 3 minutes. Measure the water temperature using a thermometer. If the water temperature is too hot reduce the water heater's temperature.
- **WARNING!** Do not leave electrical devices, such as hairdryers, near the bathtub or any water point.

### Maintenance and Warranty

Do not use any detergent product to clean the game. Do not expose the game to direct sunlight or to any other source of heat. Do not dismantle or drop the game.

**NOTE:** please keep this instruction manual, it contains important information. This product is covered by our 2 year warranty. For any claim under the warranty or after sale service, please contact your distributor and present a valid proof of purchase. Our warranty covers any manufacturing material and workmanship defect, with the exception of any deterioration arising from the non-observance of the instruction manual or from any careless action implemented on this item (such as dismantling, exposition to heat and humidity, etc.). It is recommended to keep the packaging for any further reference. In a bid to keep improving our services, we could implement modification on the colours and the details of the product shown on the packaging.

Reference: ITBSPC

Designed and developed in Europe – Made in China

United Kingdom & Ireland  
For after-sales service, please contact us at [savcomfr@lexibook.com](mailto:savcomfr@lexibook.com)  
[www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)



## Deutsch

### Erste Schritte

Dieser Abschnitt erklärt, wie man mit dem Badespielzeug spielen kann. Es wird empfohlen, die gesamte Gebrauchsanweisung für genaue Anweisungen und Sicherheitshinweise zu lesen.

1. Füllen Sie die Rakete mit Wasser, indem Sie diese in das Badewasser tauchen.
2. Heben Sie die Rakete vollständig aus dem Wasser, damit die Propeller sich drehen und Wasser sprüht!

### Verpackungsinhalt

Ein Badespielzeug Rakete      3 x schwimmende Badetiere      Eine Gebrauchsanweisung

**WARNING:** Entfernen Sie das Verpackungsmaterial, wie Plastikfolien, Klebebander, Etiketten und Befestigungsbänder aus Metall. Diese sind nicht Bestandteil des Spiels und müssen aus Sicherheitsgründen entfernt werden, bevor Ihr Kind das Spiel benutzt.

### Sicherheitshinweise

- **ACHTUNG!** Niemals ein Kind unbeaufsichtigt oder mit einem älteren Kind im Badezimmer oder in der Badewanne lassen, nicht einmal für eine Minute. Zum Ertrinken kann es innerhalb kürzester Zeit und in sehr flachem Wasser kommen ( $\pm 2$  cm). Der Betreuer sollte jederzeit Kontakt mit dem Kind haben.

- **ACHTUNG!** Immer die Wassertemperatur überprüfen bevor Sie ein Kind in die Badewanne setzen. Kleinkinder haben eine sehr empfindliche Haut und können sich leicht Verbrennungen zuziehen, wenn das Wasser zu heiß ist.

- **ACHTUNG!** Immer die Temperatur des Leitungswassers überprüfen; lassen Sie es für 3 Minuten laufen. Messen Sie die Wassertemperatur mit einem Thermometer. Wenn die Wassertemperatur zu heiß ist, dann reduzieren Sie die Temperatur des Boilers.

- **ACHTUNG!** Lassen Sie keine elektrischen Geräte wie Haartrockner in der Nähe der Wanne oder von Wasseranschlüssen.

### Flege und Wartung / Garantie

Benutzen Sie kein Reinigungsmittel zum Säubern des Spielzeugs. Schützen Sie das Spielzeug vor direkter Sonneneinstrahlung oder jeglichen anderen Hitzequellen. Nicht auseinandernehmen oder fallenlassen.

Anmerkung: Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf, da sie wichtige Hinweise enthält. 2 Jahre Garantie. Die gesetzlichen Gewährleistungsrechte bleiben neben der Garantie bestehen. Für jede Inanspruchnahme der Garantie oder des Kundendienstes, kontaktieren Sie bitte Ihren Einzelhändler unter Vorlage der Einkaufsrechnung. Unsere Garantie deckt Materialschäden oder Installationsfehler, die auf den Hersteller zurückzuführen sind. Nicht eingeschlossen sind Schäden, die durch Missachtung der Bedienungsanleitung oder auf unsachgemäße Behandlung (wz. b. unbefugtes Öffnen, Aussetzen von Hitze oder Feuchtigkeit, usw.) zurückzuführen sind. Wir empfehlen, die Verpackung für spätere Konsultationen aufzubewahren. Bedingt durch unser ständiges Bemühen nach Verbesserung, kann das Produkt möglicherweise in Farben und Details von der Verpackungsabbildung abweichen.

Referenznummer: ITBSPC  
Design und Entwicklung in Europa - Hergestellt in China

**Deutschland & Österreich**  
Für den Kundendienst wenden Sie sich bitte an unsere Teams:  
[savcomfr@lexibook.com](mailto:savcomfr@lexibook.com)  
[www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)

Folgen Sie uns auf  
@LexibookCom



## Español

### Puesta en funcionamiento

Esta sección explica cómo jugar con el juguete para el baño. Se recomienda leer todo el manual de instrucciones donde se encuentran de forma detallada las advertencias sobre seguridad.

1. Llena el cohete de agua sumergiéndolo en la bañera.
2. Sacá el cohete completamente fuera del agua para ver cómo ¡las hélices giran y lanzan agua!

## Contenido del embalaje

1 x Cohete de juguete para el baño    3 x animales flotantes para el baño    Un manual de instrucciones

ADVERTENCIA: Los elementos utilizados para el embalaje, tales como recubrimientos de plástico, cintas adhesivas, etiquetas y ataduras metálicas, no forman parte de este juguete y deberán retirarse del mismo por razones de seguridad antes de que se permita al niño utilizar el juguete

## Instrucciones de seguridad

- ATENCIÓN: no deje nunca a un niño desatendido o acompañado de un niño mayor en un cuarto de baño o bañera, ni siquiera un minuto. Puede ahogarse en muy poco tiempo y en un agua poco profunda ( $\pm 2$  cm). La persona responsable siempre debe estar en contacto con el niño.
- ATENCIÓN: compruebe siempre la temperatura del agua antes de meter a un niño en la bañera. Los niños pequeños tienen una piel muy sensible y pueden quemarse fácilmente si el agua está demasiado caliente.
- ATENCIÓN: compruebe siempre la temperatura del agua que sale del grifo; deje que salga durante 3 minutos. Mida la temperatura del agua con un termómetro. Si la temperatura del agua es demasiado alta, baje la temperatura de la caldera.
- ATENCIÓN: no deje aparatos eléctricos como, por ejemplo, un secador, cerca de la bañera o de un punto de agua.

## Mantenimiento y garantía

No utilice productos detergentes para limpiar el juego. No exponga el juego a la luz directa del sol ni a ninguna otra fuente de calor. No desmonte el juego ni lo deje caer.

NOTA: guarde estas instrucciones ya que contienen información importante. Este producto está garantizado durante 2 años. Para cualquier reclamación como parte de la garantía o del servicio de postventa, contacte con su distribuidor y presente una prueba de compra válida. Nuestra garantía cubre cualquier fallo de fabricación y de mano de obra, salvo los deterioros resultantes de la inobservancia de las instrucciones o de una manipulación imprudente del producto (por ejemplo, desmontaje, exposición al calor, a la humedad, etc.). Se recomienda conservar el embalaje para futuras referencias. En el marco de la mejora continua de nuestros servicios, podríamos modificar los colores y los detalles del producto tal y como se ilustran en el embalaje.

Referencia: ITBSPC

Diseñado y desarrollado en Europa – Fabricado en China

España

Para servicio postventa, entre en contacto con nuestros equipos: [savcomfr@lexibook.com](mailto:savcomfr@lexibook.com)

[www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)



## Português

### Guia de início rápido

Esta secção explica como brincar com o. Recomendamos que leia por completo o manual de instruções, para obter instruções detalhadas e avisos de segurança.

1. Encha o foguetão com água, colocando-o dentro da água do banho.
2. Retire o foguetão por completo da água para ver as hélices a libertar água e a girar!

### Conteúdo da embalagem

1 x Foguetão da Hora do Banho    3 x animais flutuantes    Um manual de instruções

ATENÇÃO: As peças da embalagem, como os revestimentos de plástico, elásticos, etiquetas e fios de fixação de metal não fazem parte do brinquedo e devem ser deitados fora, por razões de segurança, antes de entregar o brinquedo a uma criança.

### Dicas de Segurança

- AVISO! Nunca deixe uma criança sem supervisão ou com uma criança mais velha na casa de banho ou na banheira, nem que seja por um minuto. Pode ocorrer afogamento num período de tempo muito curto e em água muito rasa ( $\pm 2$  cm). O supervisor deverá estar sempre em contacto com a criança.
- AVISO! Verifique sempre a temperatura da água antes de sentar a criança na banheira. As crianças pequenas têm uma pele muito sensível e podem queimar-se facilmente se a água estiver muito quente.
- AVISO! Verifique sempre a temperatura da água proveniente da torneira. Deixe-a correr durante cerca de 3 minutos. Meça a temperatura da água usando um termômetro. Se a temperatura da água estiver muito quente, reduza a temperatura.
- AVISO! Não deixe aparelhos elétricos, como secadores de cabelo, perto da banheira ou de qualquer local onde haja água.

### Manutenção e garantia

Não use qualquer detergente para limpar o brinquedo. Não exponha o brinquedo à luz direta do sol ou a qualquer outra fonte de calor. Não desmonte nem deixe cair o brinquedo.

NOTA: Por favor, guarde este manual de instruções, pois contém informações importantes. Este produto é abrangido pela nossa garantia de 2 anos. Se tiver alguma queixa ao abrigo da garantia ou serviço pós-vendas, por favor, contacte o nosso revendedor e apresente-lhe uma prova válida de compra. A nossa garantia abrange defeitos de material e de fabrico, exceto quaisquer deteriorações devido à não observância do manual de instruções ou qualquer outra ação descuidada implementada neste produto (como desmontagem, exposição ao calor e humidade, etc.). Recomendamos que guarde a caixa para futuras referências. Num esforço constante para melhorar os nossos serviços, podemos implementar modificações nas cores e detalhes do produto apresentado na caixa.

Referência: ITBSPC

Desenhado e desenvolvido na Europa – Fabricado na China

Para qualquer serviço pós-venda, por favor,  
contacte as nossas equipas:  
[www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)



## Italiano

### Guida di avvio

Questa sezione spiega come giocare con il giocattolo ad acqua. Si consiglia di leggere il manuale di istruzioni completo con le istruzioni dettagliate e le avvertenze per la sicurezza.

1. Riempi il razzo con acqua immergendolo nella vasca da bagno.
2. Rimuovi il razzo dall'acqua per far uscire getti d'acqua dai propulsori mentre girano!

## Contenuto della confezione

1 x Razzo giocattolo da bagno    3 x animaletti galleggianti    Un manuale di istruzioni

ATTENZIONE: i componenti dell'imballo, quali pellicole in plastica, nastro adesivo, nastri di fissaggio metallici non fanno parte del giocattolo e devono essere eliminati per motivi di sicurezza prima dell'utilizzo dei bambini.

### Consigli per la sicurezza

- AVVERTENZA! Non lasciare in alcun caso un bambino senza sorveglianza o in compagnia di un altro bambino nella stanza da bagno o nella vasca, neanche per un minuto. L'annegamento può verificarsi molto rapidamente e in acqua molto poco profonda ( $\pm 2$  cm). La persona responsabile del bambino deve sempre tenerlo accanto a sé.
- AVVERTENZA! Controllare sempre la temperatura dell'acqua prima di immergere un bambino nella vasca da bagno. I bambini piccoli hanno una pelle molto sensibile e possono bruciarsi facilmente se l'acqua è troppo calda.
- AVVERTENZA! Controllare sempre la temperatura dell'acqua proveniente dal rubinetto, lasciarla scorrere per 3 minuti. Misurare la temperatura dell'acqua con un termometro. Se la temperatura dell'acqua è troppo calda, abbassare la temperatura dello scaldacqua.
- AVVERTENZA! Non lasciare apparecchi elettrici, quali un asciugacapelli, in prossimità della vasca da bagno o di qualsiasi punto d'acqua.

### Manutenzione e garanzia

Non utilizzare alcun prodotto detergente per pulire il gioco. Non esporre il gioco alla luce diretta del sole né a nessun'altra fonte di calore. Non smontare né fare cadere il gioco.

NOTA: conservare il presente manuale d'istruzione, contiene informazioni importanti. Questo prodotto è coperto da una garanzia biennale. Per qualsiasi richiesta di intervento in garanzia o presso il servizio post vendita, contattare il distributore e presentare una prova di acquisto valida. La garanzia copre tutti i difetti di fabbricazione e manodopera ad eccezione dei danni provocati dalla mancata osservanza delle istruzioni o da manipolazioni improprie del prodotto (quali lo smontaggio, l'esposizione al calore e all'umidità, ecc.). Si raccomanda di conservare la confezione come riferimento in futuro. Nell'ambito di un costante miglioramento dei nostri servizi, i colori e i dettagli del prodotto mostrati sulla confezione possono essere sottoposti a modifica.

Riferimento: ITBSPC  
Progettato e sviluppato in Europa – Prodotto in Cina

Per i servizi di assistenza post-vendita,  
contattare i nostri team:  
[www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)



## Nederlands

### Opstartgids

Deze afdeling legt uit hoe u met het badspeelgoed kunt spelen. Het wordt aanbevolen om de gebruiksaanwijzing volledig te lezen naar de gedetailleerde instructies en veiligheidsvoorzorgen.

1. Vul de raket met water door het in het badwater onder te dompelen.
2. Haal de raket volledig uit het water om de propellers te zien water spuiten en draaien!

### Inhoud van de verpakking

1 x Badspeelgoed Raket    3 x drijvende baddiertjes    Een gebruiksaanwijzing

OPGELET: De verpakkingsdelen, zoals plastic folie, plakband, etiketten en metalen hechtingsbanden, maken geen deel uit van dit speelgoed en moeten voor alle veiligheid worden verwijderd vooraleer het speelgoed door een kind kan en mag worden gebruikt.

### Veiligheidstips

- WAARSCHUWING! Laat een kind nooit onbewaakt of met een ouder kind achter in de badkamer of in de badkuip, zelfs niet voor één minuut. Verdrinken kan op zeer korte tijd en in zeer ondiep water ( $\pm 2$  cm) plaatsvinden. Houd altijd toezicht op het kind.
- WAARSCHUWING! Controleer de watertemperatuur alvorens het kind in de badkuip te laten zitten. Peuters hebben een zeer gevoelige huid en kunnen zich gemakkelijk verbranden als het water te warm is.
- WAARSCHUWING! Controleer de temperatuur van het water dat uit de kraan komt steeds; laat het gedurende 3 minuten lopen. Meet de temperatuur van het water met een thermometer. Verminder de temperatuur van de waterverwarmer als de temperatuur van het water te warm is.
- WAARSCHUWING! Laat geen elektrische apparaten zoals haardrogers achter nabij de badkuip of elke plaats met water.

### Onderhoud en garantie

Gebruik geen schoonmaakmiddel om het spel schoon te maken. Stel het spel niet bloot aan rechtstreeks zonlicht of aan elke andere warmtebron. Haal het spel niet uit elkaar en laat het niet vallen.

OPMERKING: gelieve deze handleiding te bewaren aangezien het belangrijke informatie bevat. Het product is gedekt door onze 2 jaar garantie. Voor alle herstellingen tijdens de garantie of naverkoopsdienst, moet je je richten tot de verkoper met een aankoopbewijs. Onze garantie geldt voor al het materiaal en de montage van de fabrikant, exclusief alle schade veroorzaakt door het niet respecteren van onze gebruiksaanwijzing (zoals uit elkaar halen, blootstellen aan hitte of vochtigheid,...). Wij raden aan de verpakking te bewaren voor enige referentie in de toekomst. In onze poging voor constante verbetering, is het mogelijk dat kleuren en details van dit product verschillen van deze op de verpakking.

Referentie: ITBSPC  
Ontworpen en ontwikkeld in Europa – Gemaakt in China

©Lexibook®  
Voor service na verkoop, neem contact  
op met onze teams:  
[www.lexibook.com](http://www.lexibook.com)

